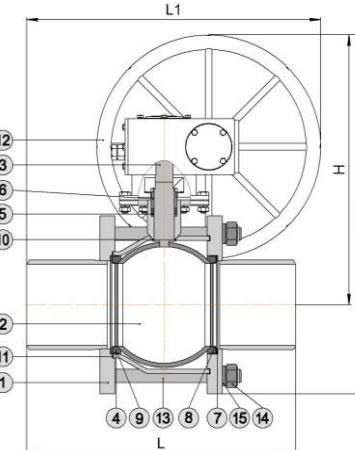


## 1 ОСНОВНЫЕ СВЕДЕНИЯ ОБ ИЗДЕЛИИ

- 1.1 Наименование и обозначение изделия:** Кран шаровой разборный под приварку полнопроходной, климатическое исполнение ХЛ1, с редуктором 11с67п (К3ШС41нж) СП.01.3, далее КШ. В маркировке КШ следует различать обозначения: 11с67п – маркировка для экспортного товара; К3ШС41нж – маркировка товара для внутреннего рынка Украины.
- 1.2 Предприятие изготовитель:** ООО «Луганский завод трубопроводной арматуры «МАРШАЛ», Украина, 91054, г. Луганск, ул. Монтажная, 13.
- 1.3 Назначение изделия:** КШ предназначен для установки в качестве запорного устройства, полностью перекрывающего поток рабочей среды на трубопроводах, транспортирующих воду, газ, нефтепродукты и другие нетоксичные и неагрессивные среды, нейтральные к материалам деталей крана.
- 1.4 Сертификаты соответствия:** Сертификат соответствия Техническому регламенту Таможенного союза RU C-UA.АЯ45.В.00420, Сертификат УкрСЕПРО № UA1.039.0189983-12, Сертификат соответствия требованиям ГАЗСЕРТ ЮАЧ0.UA.1401.H00172, Сертификат соответствия требованиям промышленной безопасности С-РТЭ.002.ТУ.00031.

## 2 ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ И ХАРАКТЕРИСТИКИ

Номинальный диаметр, DN	Номинальное давление, PN, (МПа)	Эффективный диаметр, мм, D <sub>эф</sub>	Строительная длина, мм, L	Длина, мм, L <sub>1</sub>	Высота, мм, H	Высота, мм, H <sub>1</sub>	Масса, кг		
32	16 (1,6)	30	180	235	137	205	11,8		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)								
40	16 (1,6)	37	200	244	137	210	13,0		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)								
50	16 (1,6)	48	230	260	137	217	15,2		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)								
65	16 (1,6)	64	290	288	148	238	18,4		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)								
80	16 (1,6)	75	310	310	268	366	23,3		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)			385	356	454	33,9		
100	16 (1,6)	98	350	401	375	490	40,8		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)				383	495	44,0		
125	16 (1,6)	123	400	430	391	527	51,4		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)			480	465	610	62,0		
150	16 (1,6)	148	480	525	482	637	69,6		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)				484	641	74,6		
200	16 (1,6)	195	600	600	484	647	80,1		
	25 (2,5)								
	40 (4,0)				533	731	110,0		
Рабочая среда		вода, газ, нефтепродукты и другие нетоксичные и неагрессивные среды, нейтральные к материалам деталей крана							
Температура рабочей среды		от -60°С до +200°С							
Класс герметичности		класс А по ГОСТ 9544							
Климатическое исполнение		ХЛ1 по ГОСТ 15150 (не ниже -60°С)							
Средний ресурс до замены		10000 циклов							
Средний срок службы		30 лет							
МАТЕРИАЛЫ ОСНОВНЫХ ДЕТАЛЕЙ									
1	корпус	сталь 09Г2С	9	кольцо уплотнительное	бутадиен-нитрильный эластомер				
2	шар	сталь 08Х18Н10	10	кольцо	фторопласт Ф4ГЗК6				
3	шпиндель	сталь 14Х17Н2	11	прокладка	Gambit AF-200 Universal				
4	кольцо уплотнительное	фторопласт Ф4ГЗК6	12	маховик	ст 3				
5	уплотнение шпинделя	фторопласт Ф4ГЗК6	13	шпилька	сталь 14Х17Н2				
6	втулка нажимная	сталь 09Г2С	14	гайка	сталь 14Х17Н2				
7	пружина тарельчатая	сталь 60С2А	15	шайба	ст 3				
8	кольцо опорное	ст 3							



## 3 КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 3.1 КШ.
- 3.2 Паспорт на партию КШ (по требованию заказчика на каждый кран), паспорт на каждый КШ с DN100.

## 4 ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- 4.1 Открытие КШ производится вращением маховика против часовой стрелки до упора. Открытое или закрытое положение КШ определяется по указателю на редукторе.
- 4.2 КШ в процессе эксплуатации должны быть полностью открыты или полностью закрыты до упора. ЗАПРЕЩАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ КШ В КАЧЕСТВЕ РЕГУЛИРУЮЩЕЙ АРМАТУРЫ.
- 4.3 Применение КШ допускается только для параметров рабочей среды, указанных в данном паспорте.
- 4.4 ЗАПРЕЩАЕТСЯ ПРОИЗВОДИТЬ РЕМОНТНЫЕ РАБОТЫ ПРИ НАЛИЧИИ ДАВЛЕНИЯ В ТРУБОПРОВОДЕ.

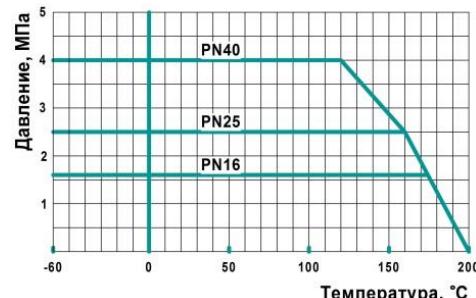
## 5 ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

- 5.1 КШ должен устанавливаться и обслуживаться только квалифицированным рабочим персоналом.
- 5.2 Перед монтажом КШ следует снять заглушки с проходных патрубков, обмотать кран мокрой ветошью. КШ должен быть полностью открыт. Следить за тем, чтобы не происходил перегрев корпуса крана выше плюс 180°С. При необходимости остановить проведение сварочных работ до остывания корпуса и дополнительно полить водой ветошь. Проверить сварные швы на герметичность согласно требованиям нормативных документов. Приваренный кран запрещается открывать или закрывать до наступления полного остывания.

## 6 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- 6.1 КШ специального обслуживания не требует.
- 6.2 Редуктор ремонтопригоден. Состояние редуктора проверяется не реже одного раза в шесть месяцев. Во время осмотра проверить состояние зубчатых передач, а так же наличие смазки на зубчатой передаче и в подшипниковых узлах. При необходимости нанести смазку ЦИАТИМ-221 ГОСТ 9433 или Литол-24 ГОСТ 21150.
- 6.3 При обслуживании проверить:
- герметичность относительно окружающей среды;
  - работоспособность (подвижность запорного органа), путем закрытия и открытия КШ.
- 6.4 Возможные неисправности и методы их устранения:
- Протечка по шпинделю:
    - подтянуть винты нажимной втулки ⑥; добавить уплотнительные кольца ⑤.
  - Протечка в затворе:
    - подтянуть гайки ⑭ на шпильках ⑬; заменить уплотнительные кольца ④; заменить прокладки ⑪.
  - Протечка по уплотнению корпуса:
    - подтянуть гайки ⑭; заменить прокладки ⑪.

## 7 ГРАФИК ДАВЛЕНИЕ – ТЕМПЕРАТУРА



## 8 ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ И ТРАНСПОРТИРОВКИ

- 8.1 Условия хранения КШ - навесы или складские помещения в районах с умеренным или холодным климатом в условно чистой атмосфере 4(Ж2) ГОСТ15150.
- 8.2 Транспортировка КШ допускается любым видом транспорта с соблюдением правил, действующих для данного вида транспорта.
- 8.3 НЕ БРОСАТЬ !

## 9 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

- 9.1 Гарантийный срок эксплуатации КШ 36 месяцев со дня ввода в эксплуатацию, но не более 42 месяцев со дня продажи КШ при условии соблюдения потребителем правил монтажа, эксплуатации, транспортировки и хранения.
- 9.2 Гарантийный срок хранения 42 месяца в складских помещениях.
- 9.3 Гарантия распространяется на КШ, установленные и используемые в соответствии с техническими характеристиками изделия, инструкциями по монтажу, описанными в данном паспорте и руководстве по эксплуатации. Любое другое использование КШ, не согласованное с изготовителем, вызывает отмену гарантии изготовителя.
- 9.4 Гарантия НЕ распространяется на КШ при наличии:
  - следов постороннего вмешательства (ремонта или изменения конструкции КШ);
  - механических повреждений;
  - повреждений, вызванных попаданием внутрь КШ посторонних предметов.

## 10 СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ

- 10.1 Кран шаровой испытан:
  - на прочность и плотность сварных швов и материала корпуса водой давлением 1,5PN;
  - на герметичность относительно окружающей среды - водой давлением 1,1PN;
  - на герметичность затвора водой давлением 1,1PN и воздухом давлением 0,6 МПа.

### 10.2 Кран шаровой

DN	PN
ЗАВОДСКОЙ НОМЕР	

соответствует ТУ У 04671406-003-1999 (ТУ У 04671406-02-96) и признан годным для эксплуатации.

Печать ОТК

Дата

Подпись



ООО «ЛУГАНСКИЙ ЗАВОД ТРУБОПРОВОДНОЙ АРМАТУРЫ «МАРШАЛ»  
Украина, 91054, г. Луганск, ул. Монтажная, 13  
тел./факс: +380 642 500 900 (многоканальный)  
[www.marshall.su](http://www.marshall.su)

ОКП 374200 ТН ВЭД СНГ 8481 80 81 90



Система менеджмента  
качества  
сертифицирована  
AFNOR Certification  
по ISO 9001:2008



Кран шаровой

11с67п (КЗШС41нж)

ТМ МАРШАЛ

Паспорт

Инструкция по эксплуатации